UN LIBRARY

GENERALA/RES/34/76
2 January 1980

JAN 9 1999

UN/IN



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الرابعة والثلاثون
البند ٣٥ من جدول الاعمال

قرار اتخذته الجمعية العامة

[بناءً على تقرير اللجنة الاولى (A/34/745)]

٣٤ / ٧٦ - تنفيذ الاعلان الخاص بجعل افريقيا منطقة لا نووية

ألف

ان الجمعية العامة ،

ان تفسح في اعتبارها الاعلان الخاص بجعل افريقيا منطقة لا نووية (١) ، الذي اعتمد مؤتمراً رؤساء دول وحكومات منظمة الامم المتحدة الافريقية في دورته العادية الاولى ، المقامة في القاهرة في الفترة من ١٢ الى ٢٢ من تموز/يوليه ١٩٦٤ ،

وان تشير الى قراراتها ١٦٥٢ (د - ١٦) المؤرخ في ٢٤ من تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٦١ ، و ٣٢ / ٢٠١ ، المؤرخ في ١٢ من كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٧ ، و ٣٣ / ٦ المؤرخ في ٤ من كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٨ التي دعت فيها جميع الدول الى اعتبار قارة افريقيا ، بما في ذلك دول الير الافريقي ومدغشقر والجزر الافريقية المحاطة بـ افريقيا ، منطقة خالية من الاسلحة النووية واحترام صفتها تلك ،

واذ تشير أيضاً الى انها قد أدرانت بشدة في قرارها ٦٣ / ٣٣ أية محاولة تقوم بها جنوب افريقيا لـ دخال أسلحة نووية الى القارة بأية طريقة كانت ، وطالبت بأن تمنع جنوب افريقيا فـ يـ اـورـاـ عن اجراء أي تفجير نووي في قارة افريقيا أو في أي مكان آخر ،

وان تلاحظ مع القلق ان جنوب افريقيا قد دأبت على رفع عقد اتفاقات ضمانات كافية وشاملة مع الوكالة الدولية للطاقة الذرية بقصد الميلولة دون تعويم المواد النووية المستخدمة في الاغراض السلمية الى صنع اسلحة نووية واجهزه متجهه نووية اخرى ،

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة العشرون ، المرفقات ، البند ١٠٥ من جدول الاعمال ، الوثيقة A/5975 .

وأن يشير بعزيمها ما ذكر عن احتمال ان تكون جنوب افريقيا قد فجرت جهازاً متفجراً نووياً ،
بعد أن رفضت بفضل إذاعة وباصار ، التخلي عن اقتناة الأسلحة النووية ،

وأقتناعاً منها بأن هذه الحالة تشكل خطراً بالفا على السلم والا من الدوليين وتشكل على
وجه الخصوص تهديداً خطيراً لأمن الدول الافريقية ،

وأن تشير الى المقرر الذي اتخذه في الدورة الاستثنائية العاشرة بأن يتخذ مجلس الأمان
خطوات فعالة مناسبة للحيلولة دون احباط قرار منظمة الوحدة الافريقية جعل افريقيا منطقة
لنووية (٢) ،

وأن تنوه من التقدير بتقرير الحلقة الدراسية للأمم المتحدة عن التعاون النووي مع جنوب
افريقيا المعقودة في لندن في ٤ و ٥ من شباط / فبراير ١٩٧٩ (٣) ،

وأن تعرب عن سخطها لاستمرار بعض البلدان الغربية وأسرائيل في التعاون مع جنوب
افريقيا بأشكال من بينها استخراج وتجهيز اليورانيوم وتوريد المعدات النووية ونقل التكنولوجيا وتقدير
التدريب وتبادل الخبراء وتزويدها بالدعم المالي الخارجي لبرنامجهما النووي ،

وأن تلاعنة مع الارتياج القرار CM/RES. 78 (د - ٣٣) الذي اتخذه المجلس الوزاري لمنظمة
الوحدة الافريقية ، في دورته العادية الثالثة والثلاثين المعقودة في متروبيا في الفترة من ٦ الى
٢٠ تموز / يوليه ١٩٧٩ ، والذي اتخذ المجلس فيه مزيداً من الخطوات في سبيل تنفيذ الاعلان الخاص
بجعل افريقيا منطقة لانوية (٤) ،

١ - تكرر بقوة طلبها الى جميع الدول اعتبار قارة افريقيا ، بما في ذلك دول البر الافريقي
ومدغشقر والجزر الأخرى المحاطة بآفريقيا ، منطقة خالية من الأسلحة النووية ، واحترام صفتها تلك ؟

٢ - تدرين بشدة التفجير الذي ذكر أن جنوب افريقيا قد أجرته لجهاز نووي ؟

٣ - تؤكدين جديد أن البرنامج النووي لنظام جنوب افريقيا العنصري يشكل خطراً
شدیداً جداً على السلم والا من الدوليين ، وبشكل على وجه الخصوص تهديداً خطيراً لأمن الدول
الافريقية ، وأنه يزيد ذلك من خطر انتشار الأسلحة النووية ؟

٤ - تدرين أى تعاون نووى من جانب أى دولة أو شركة أو مؤسسة أو فرد مع نظام
جنوب افريقيا العنصري نظراً الى أن مثل هذا التعاون يحيط ، في جملة امور ، هدف منظمة الوحدة
الافريقية الرامي الى ابقاء افريقيا منطقة خالية من الأسلحة النووية ؟

(٢) قرار الجمعية العامة رقم - ٢١٠ ، الفقرة ٦٣ (ج) .

(٣) S/13157 .

(٤) انظر المرفق الاول .

- ٥ - تطلب الى هذه الدول أو الشركات أو المؤسسات أو الأفراد ، بناءً على ذلك ، أن ينهوا فوراً مثل هذا التعاون النووي بينهم وبين نظام جنوب إفريقيا العنصري ؟
- ٦ - ترجو من مجلس الأمن أن يحضر جميع أشكال التعاون والتآزر مع نظام جنوب إفريقيا العنصري في الميدان النووي ؟
- ٧ - ترجو من مجلس الأمن أن يقوم ، وأوصوا في الاعتبار توصيات الحلقة الدراسية للأمم المتحدة عن التعاون النووي مع جنوب إفريقيا ، باتخاذ تدابير تنفيذ فعالة ، ضد نظام جنوب إفريقيا العنصري بفية الحيلولة بينه وبين زيارة تعرية السلم والا من الدوليين للخطر عن طريق حيازته لأسلحة النووية ؟
- ٨ - تطالب بأن تفرض جنوب إفريقيا كل ما لديها من منشآت نووية للتفتيش من جانب الوكالة الدولية للطاقة الذرية ؟
- ٩ - ترجو من الأمين العام أن يقدم كل مساعدة لازمة لمنظمة الوحدة الإفريقية في سبيل تحقيق اعلانها الرسيي الخاص بجعل إفريقيا منطقة لا نووية ؟
- ١٠ - تقر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الخامسة والثلاثين البند المعنون "تنفيذ الاعلان الخاص بجعل إفريقيا منطقة لا نووية" .

الجلسة العاشرة
١١ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٩

بيان

القدرة النووية لجنوب إفريقيا

ان الجمعية العامة ،

اذ يشير بالغ بعدها نباً احتمال أن تكون جنوب إفريقيا قد فجرت جهازاً نورياً في أيلول / سبتمبر ١٩٧٩ ،

وأن تشير الى المقرر الذي اتخذته بشأن هذه المسألة في جلستها العامة ٧٤ المعقدة في ٢٦ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٧٩ (٥) ،

وإذ تحيط علما بتقرير الأمين العام (٦)،

- ١ - تشرب عن تقديرها للأمين العام لما اتخذه من إجراءات عملاً بمقرراتها المؤرخ في ٢٦ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٧٩؛
- ٢ - تناشد جميع الدول الأعضاء التي يمكنها تقديم كل ما تحت تصرفها من معلومات ذات صلة بهذه المسألة إلى الأمين العام، أن تفعل ذلك؛
- ٣ - ترجو من الأمين العام أن يتابع الحالة عن كثب وفي ضوء المزيد من المعلومات ذات الصلة بالموضوع التي ستقدمها الدول الأعضاء؛
- ٤ - ترجوكذلك من الأمين العام أن يعذر، بمساعدة خبراء مختصين، تقريراً شاملاً عن خطلة جنوب إفريقيا وقدرتها في الميدان النووي، وأن يقدم التقرير إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين.

الجلسة الخامسة
١١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٩